

Déli Hírlap

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Timișoara-
Belváros, Szentgyörgy-tér 4. Telefon: este 9
órától 2-52, azontúl 10 vagy 2-42. Előfizetési
árak külföldön: havonként 110 Lei, negyed-
évre 330 Lei, félévre 600 Lei és egész évre
1200 Lei vagy ezekkel egyenlő értékű valuta

POLITIKAI NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ:
Dr. VUCHETICH ENDRE

Előfizetési árak Temesvárott és vidéken
kézbesítéssel: havonként 80 Lei, negyed-
évre 240 Lei, félévre 450 Lei, egész évre
900 Lei. Köztisztviselők és állami nyugdíja-
sok részére: havonként 60 Lei, negyedévre
180 Lei, félévre 350 Lei, egész évre 700 Lei

1929 / HÉTFŐ / JUNIUS 10

ÁRA 4 LEI / BUKARESTBEN 5 LEI

TIMIȘOARA, V. ÉVF. / 129. SZÁM

A Magyar Párt

központi intézőbizottsága tegnap dél-
előtt Kolozsvárott Bethlen György
gróf elnökele alatt ülést tartott. A
megnyitás után Ince Zoltán
Ödön ügyvezető alelnök felolvasta a
terjedelmes jelentést, amely többek
között elmondja, hogy a tavalyi szé-
kelyudvarhelyi nagygyűlés határozatát,
amely szerint a Magyar Párt pa-
naszaival a Népszövetséghez fordul,
egyelőre félretették a kormányváltó-
zásra való tekintettel. Amennyiben
azonban annak szüksége mutatkozik,
egy határozatot ismét előveszik. Rész-
letesen ismertette a párt kifejtett mű-
ködését, azokat a lépéseket, amelyeket
a párt a kormánytól tett az adó, az
iskola és a nyugdíj problémái ügye-
ben. Majd a párt halottait parentálta
el, különösen Karácsonyi János nagy-
váradi püspökről emlékezett meg
hosszasabban. A jelentés felolvasása
után Willer József dr. a parlamenti
csoport működéséről számolt be. Ko-
zó Jenő dr. meg van elégedve a par-
lamenti csoport működésével és köszö-
netét fejezte ki munkásságáért, majd
felhívta a parlamenti csoport figyelmét
arra, hogy a pártnak akciót kell
indítani a választói törvény megvál-
toztatására, mert a jelenlegi prémí-
umos rendszer a magyarság jogos kép-
viselését lehetetlenné teszi. Balázs An-
drás kanonok az iskolák nyilvánossá-
gi jogának rendkívüli fontosságára
mutatott rá és követelte, hogy még az
utolsó órákban is tegyék meg a meg-
felelő lépéseket és a kérdést állandóan
tartásuk felszínén. Hinkel-Fels Ákos
érdekesen fejtegette, hogy a magyar-
ság türelmi időt adott a kormány-
penzügyi tekintetben, mert a kormány
súlyos örökséget vett át és nehéz
penzügyi viszonyok között kormányoz,
de az olyan kérdésekben, amelyeknek
nincsen semmiféle pénzügyi vonatko-
zása, mint a magyar nyelv használata,
a kormány nem tudott megfelelő
közvéleményt teremteni. A magyar-
ság azt látja, hogy a kormány ezeket
a kérdéseket közvélemény hiányában
sem tudja megoldani. Kéri bizottság
kiküldését, amely ezeket a kérdéseket
állandóan felszínén tartja. Nagy Sán-
dor dr. szatmári képviselő kéri, hogy
a parlamenti csoport továbbra is fejtsen
ki minél nagyobb aktivitást a
magyarság jogainak érdekében.

Kedvezőtlen fordulat állott be tegnap a kisebbségi kérdés nép- szövetségi tárgyalásánál

Madrid, június 8.

A népszövetségi tanács kisebbségi bi-
zottságának ülése tegnap folytatódott.
Dél előtt tizenegy órakor kezdődött az
ülés, amikor is Adaci felolvasta a
két nap előtt kidolgozott jelentést. Ez
a jelentés Chamberlain ismeretes
londoni jelentésének tizenegy pontját
ismerteti és benne van mind az a hiba,
amely az eredeti jelentésben is meg-
volt. A jelentés a kisebbségi javaslat
módosítására csak három jelentéktelen
előterjesztést tesz. A német javaslatokat
a jelentés teljes egészében elveti.
Az egyik német javaslat az lett volna,

hogy a hármas bizottságban nem vehet
részt olyan állam, amely fajrokonság-
ban áll valamely bepanaszolt néppel.
A másik javaslat az lett volna, hogy
a kisebbségi hármashizottságot bővit-
sék ki. A népszövetségi tanácsbizott-
ság a jelentés minden egyes pontját
külön-külön vita nélkül elfogadta.

Schubert német delegátus fen-
tartotta magának a jogot, hogy a ki-
sebbségi kérdést még vita tárgyává te-
hesse. Titulescu Románia képví-
seletében szólalt fel ezután és a londoni
jelentést teljes egészében megszáva-

zandónak mondotta. Adaci ezután ki-
jelentette még, hogy a jelentésben lehe-
tetlen lényegesebb változásokat eszkö-
zölni.

A népszövetségi tanács tárgyalásai
tehát a legkedvezőtlenebb fordulatot
vették. Lehetséges azonban, hogy a
vita folytatását maga a tanácsülés
szeptemberre halasztja el. Ez a körü-
lmény annál sajnálatosabb, mert Dan-
durand kanadai és Prokopa finn
delegátusok mindent megtettek, ami
módjukban állott, hogy jobb megoldást
találjanak, de eredménytelenül.

Tizenkét évi fegyházra ítélték az egyiptomi hercegnő gyilkosát

Bécs, június 8.

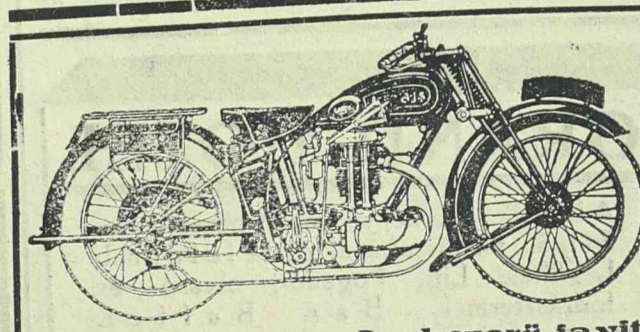
Gartner Félix volt lovassági kapi-
tány gyilkossági bűnperében a párat-
lan érdeklődéssel kísért esküdtszéki fő-
tárgyalás tegnap befejezést nyert. A
tanak kihallgatása után tegnap a per-
beszédre került a sor. Elsőnek az ál-
lamügyész szólt az esküdtekhez. Nagy-
hatású beszédében az esküdtek lelki-
ismeretességéhez folyamodott, mert ez
a verdikt fogja eldönteni, hogy vajjon
Ausztriában szent-e még az emberélet.

— Itt áll önök előtt a vádlott — mon-
dotta az ügyész, aki nem mutat semmi-
féle megbánást, sőt magaviselete fölé-
nyes és visszataszító. Egy ártatlan nő
vére tapad ennek az embernek a kezé-
hez, más oldalról pedig Ausztria egy
kis helyiségében szűkös viszonyok kö-
zött él egy másik nő, akit ez az ember
vagyonából kiforgatott és gyermekeit
eserbenhagyta. Mialatt ez a szegény
asszony a mezőgazdaságban dolgozott,
férje bécsi mulatókban ledér nők tár-
saságában elpazarolta a pénzt. Most itt
áll ez az ember gyilkosság vádjá alatt
és hányiveti módon viselkedik. Azt a
másik nőt, akit meggyilkolt, szintén
szerelmével hitette és ugyancsak ki-
akarta forgatni vagyonából. Pénzsó-
várgásában és a munkától irtózva ki-
nyújtotta kezét a második nő után is,
hogy azt szintén tönkregye. A szeren-
cesétlen Djidji hercegnő szülei azonban
felismerték a kalandort és amikor ez
látta, hogy terve dugába dől, hideg-
vérrel, megfontolt kegyetlenséggel

agyonlőtte azt a leányt, akitől vagyont
remélt.
Hosszasan fejtegette még az ügyész
azt, hogy Gartner Félix beszámítható-
sága nem vonható kétségbe és végül
kérte az esküdteket, hogy mondják ki
a bűnösséget.
A védelem szólalt fel ezután és fel-
sorakoztatta azokat az enyhítő körülmé-
nyeket, amelyek a vádlott tettének su-
lyosságát csökkentik. A zárzó jogán
végül Gartner Félix is előterjesztette
utolsó védekezését.
Az esküdtek ezután meghozták a ver-
diktet, amely Gartner Félix bűnösségét
megállapította. A bíróság ennek alap-
ján a gyilkos katonatisztet tizenkét évi
fegyházra ítélte. Gartner az ítélet el-
len felebbezett.

A RAJNA-VIDÉK KIÜRITÉSE.

Washingtonból jelentik: Az amerikai
kormány a párisi jóvátételi konferen-
cia sikeres befejezése által teremtett
helyzettel foglalkozott. Megállapította
az amerikai kormány, hogy Európa
érdekében kívánatos volna a Rajna-
vidék mielőbbi kiürítése.



A. I. S.
motorkerékpárok
és alkatrészek
lerakata
KUHN műszerész, Te-
mesvár, Hunyadi-ut,
református palota
Eladás gyári áron, hitelképes
egyéneknek részletfizetésre is.

1543

Szakszerű javítások és hegesztések.

Telefon 18-75.

Szőnyeget, Linoleumot
legolcsóbban vásárolhat a
Józsefvárosi Szőnyeg- és
Linoleum-áruházban.
POPPER GYULA, Temesvár, Bul. Berthelot 5 Kobelt-ház.

Nehéz minőségű futószőnyeg Lei 40.—
Ebédülőszőnyeg 200/300 cm. perzsa ut. " 1780.—
Legújabb mintájú függönyök 3 részben " 350.—
Gobelin-ottomántakaró " 950.—
Gobelin-asztalterítő " 525.—
Linoleum 70 cm. széles " 78.—

Viaszkosvászon asztalterítő Leitől 60.—
Linoleum mosdóelőtét " 75.—
Gummi fürdősapka " 15.—
" fürdőcipő " 75.—
Kókuszlábtörők " 47.—
Kókuszfutó, 67 cm. széles.

Hadikölcsön tartozások a rendes polgári bíróságok előtt nem érvényesíthetők ezentul sem

A semmitőszék újabb döntése

Temesvár, június 9.

A hadikölcsön kötvények jegyzéséből származó kötelezettségek tekintetében a különféle bírói fórumok különböző döntései folytán úgy a hitelező pénzügyintézetek, mint az adósok körében állandó nyugtalanság uralkodik és minden ilyen megindított per a bizonytalanság érzetét váltja ki, úgy a felperes pénzügyintézetben, mint az alperes adósban. Igaz ugyan, hogy a legfelső semmitőszék eddigi joggyakorlatában állandóan az adósok javára döntötte el ezt a kérdést azzal, amikor kimondta, hogy a békeszerződés rendelkezései értelmében polgári bíróság előtt az ilyen természetű tartozások nem érvényesíthetők, mégis — minthogy az utolsó ilyen értelmű döntés már évekkel ezelőtt volt — a bizonytalanságot alkalmas eloszlalni ugyancsak a semmitőszéknek június 7-én hozott legújabb határozata, amely szerint a semmitőszék változatlanul fentartotta eddigi álláspontját és

kimondotta újból, hogy az ilyen hadikölcsönjegyzésből eredő kötelezettségek a békeszerződés értelmében rendes polgári bíróságok előtt nem érvényesíthetők.

A helyzet ismertetésére közöljük az érdekes per adatait, amely a semmitőszék ezen legújabb határozatához alapul szolgáltatott.

A Temesvár Városi Takarékpénztár, mely időközben a Timisianával egyesült, 1918. évi június 21-én Milasevits József ügyfele megbízása alapján 320.000 korona értékű nyolcadik kibocsátású hadikölcsön kötvényt jegyzett ügyfele részére, amely összegre Milasevits József 51.200 koronát lefizetett. Az összeomlás után természetesen az értékét veszített hadikölcsön kötvényt a kötvényjegyző nem akarta átvenni, annál kevésbé fizetni a bank által kimutatott hátralékos tartozását, ami a koronabeváltás után 164.833 leit tett ki. A Városi Takarékpénztár vezetősége a nem fizető adós ellen pert tett folyamatba a temesvári törvényszék előtt, amely 1925-ben hozott ítéletet az ügyben és

ítéletében kötelezte az adóst, hogy a peresített 164.833 lei tőkét, a kamatokat és aránylagos perköltséget a Városi Takarékpénztárnak fizessen meg.

Az ítélet indokolása az volt, hogy a békeszerződés rendelkezéseit nem lehet figyelembe venni, mert úgy a felperesi intézet, mint az adós román állampolgárok és ezen tényállás mellett a bíróság igazolva látta a lombardkölcsön fenforgását egyrészt, másrészt hogy a Városi Takarékpénztár az adós megbízása alapján teljesítette a jegyzést, ténylegesen a saját pénzt fektette az ügybe, mert a Hazai Banknál felvett lombardkölcsönt bár az adós megkérdezése nélkül, de visszafizette és mert a felperes pénzügyintézet nem lehet hibás a papírok elértéktelenedése miatt. Milasevits József által ezen ítélet ellen beadott fellebbezést a temesvári ítéletábrla 1927. évben elbírálván helyben hagyta a tör-

vényszék marasztaló ítéletét elfogadván a törvényszék álláspontját teljes egészében és még azért, mert az alperes azon védekezését, hogy a hitelező pénzügyintézet a lombardkölcsön fedezetére visszatartott értékpapirokból előgitheti ki csak magát, nem fogadta el, minthogy a felek között ilyen értelmű megállapodás nem jött létre. Ennek hiányában pedig a lombardkölcsön természete nem zárja ki azt, hogy a hitelező az adós más vagyonából is ne keressen kielégítést fennálló követelésére nézve, tekintet nélkül a fedezetül adott értékpapírok értékére.

Az ítélet ellen az adós Milasevits József további fellebbezéssel élt és így került az ügy a semmitőszék elé, amely két rendbeli elhalasztás után június 7-én meghozta a fentebb említett határozatát.

Ezzel a határozattal hisszük, hogy a semmitőszék levette újra a napirendről a hadikölcsön kötvényekből eredő tartozások kérdését és megnyugtatóan hathat az ilyen természetű tartozásokkal bíró adósokra, hogy értéktelenné vált papírjaikért nem kötelesek a hitelező pénzügyintézetnek semmit sem fizetni.

Elutasította az ügyész a munkásotthonnak zár alól való feloldására vonatkozó kérelmet

Temesvár, június 9.

A temesvári törvényszék — mint azt a Déli Hírlap megírta — néhány nap előtt ítéletében elutasította a temesvári ügyvédséget és a munkaügyi felügyelőséget a tizenhat temesvári egyesületi szervezeten felosztása iránt benyújtott keresetével. Az ítélet-hozatal után a szakszervezetek jogi képviselői Seciureanu Romulusz vezetőügyésznél a zár alatt levő munkásotthonnak a munkások részére való visszaadását és a zárlat alól való feloldását kérték. Ebben az ügyben Seciureanu Romulusz vezetőügyész tegnap hozott döntést és a kérelmet elutasi-

totta. A vezetőügyész szerint a kérelem nem aktuális, mert a tábla a felosztás ügyében még nem döntött, de különben is a munkásotthon felszabadítása az április hetedik események következtében megindított büntetőper befejezésétől is függ, amelyben a temesvári törvényszék július elsején kezdi meg a főtárgyalást.

Seciureanu vezetőügyész tegnap már benyújtotta a fellebbezését a törvényszéknek a szakszervezetek felosztására vonatkozó ítélete ellen és azt a tábla még a nyári szünet megkezdése előtt tárgyalja.

Elevenek és holtak zeneművei után tekintélyes adót akarnak beszédni

Temesvár, június 9.

A Román Zeneszerzők Egyesületének arról a mozgalmáról, hogy minden nyilvános zenét a maga javára megadóztat, már nem egyszer írtunk. Az egyesületnek sikerült a felsőbb hatóságoknál kieszközölni, hogy moziban, kabarékban, varietékben, éttermekben, kávéházakban, tánciskolákban, táncelőadásokban, cirkuszokban, revüszínházakban, kaszinókban, szállodákban és egyéb nyilvános helyiségekben csak akkor lehessen zenélni, ha az illető helyiségek tulajdonosai előbb megszerezték a Román Zeneszerzők Egyesületének engedélyét, vagyis ha lefizették az egyesület által követelt illetéket. Most aztán még tovább ment az egyesület. Sikerült magának kieszközölni azt, hogy hangversenyeket, ünnepélyeket, bálakat, műsoros előadásokat is csak úgy lehet rendezni, ha a rendező egyén, vagy egyesület előbb lefizeti a zeneszerzők egyesülete által követelt adót. C r e n i a n Aurél temesvári rendőr-

prefektus most rendeletet is adott ki a Román Zeneszerzők Egyesületének követelése érdekében. A rendőrprefektusi rendelet kimondja, hogy semmiféle engedélyt hangversenyre, ünnepélyre és nyilvános előadásra nem adnak meg addig, amíg az engedélykérők fél nem mutatják a zeneszerzők egyesületének nyugtáját az előre befizetett illetékekről, a nyilvános helyiségekben pedig a rendőrtisztviselőknek áll jogában ellenőrizni azt, hogy az illető kávé-, vendéglős és egyéb nyilvános helyiség tulajdonosa lefizette-e a zeneszerzői általányt.

A rendelkezés hiányos és szerintünk sok visszaélésre adhat jogot. A Román Zeneszerzők Egyesületének temesvári képviselője máris úgy magyarázza a dolgot, hogy minden nemzetbeli zeneszerző műveit is csak úgy lehet Temesvárott előadni, ha az egyesületnek adót fizetnek. Ha azonban valaki nyilvánosan nem román zeneszerzők műveit játsza, az szerintünk nem köteles az

Ebédlő-szőnyeg

- Smyrna utánzatban Lei 800.-
- Futó - szőnyeg méterje..... Lei 40.-
- Futó-szőnyeg, nehéz minőség, spárgából..... Lei 95.-
- Kókusz futó-szőnyeg .. Lei 160.-
- Függöny 1 ablakra Lei 290.-

HAAS LIPÓT

Linoleum- és Szőnyegáruház
Timisoara, Bulev. Regele Ferdinand 5

illetéket megfizetni. Az egyesület temesvári képviselője ezt nem akarja beismerni és ragaszkodik ahhoz, hogy illetéket fizessenek még akkor is, ha már régen elhalt külföldi zeneszerzők műveit is játszik, szóval mindennemű muzsika után akar adót behajtani a közönségen. Az illetékek olyan nagyok, hogy nemcsak a kávéházak, vendéglők, bárók, tánciskolák létét veszélyeztetik, hanem szinte teljesen lehetetlenné teszik hangversenyek, műsoros előadások és ünnepélyek megtartását. Mint értesülünk, a Román Zeneszerzők Egyesületének e jogtalan követelése ellen széleskörű mozgalom van keletkezésben.

Rózsakiállítás

a tűzészégi laktanyában

Temesvár, június 9.

A romániai rózsakedvelők szövetsége tavaszi rózsakiállítással lép a nyilvánosság elé. A kertkedvelők ezen ideális egyesülete évvel bizonyítani óhajtja, hogy élszánt akarattal feladatának meg is kíván felelni. Ezen kiállítás június hó 15. és 16-án a temesvári tűzészégi laktanya fedett lovardájában lesz. A számos virág- és rózsabarátot biztonyára érdekelni fogja megtudni, hogy az idén az angol, francia, német és amerikai ujdonságoknak egész sorozata kerül kiállításra. A belépődíj a Rózsakedvelők szövetsége tagjai számára ingyenes, megkívántatik azonban, hogy a tagsági igazolványukat a pénztárnál felmutassák. Nem tagok számára az egyszeri látogatás 20 leibe kerül, elővétélben azonban, mely Temesvár bármely virágkereskedésében eszközölhető, a jegyek ára 10 lei személyenként. Ajánlatos tehát a belépődíjgyeket ezen kedvezményes áron még június hó 14-ike előtt megváltani.

A romániai rózsakedvelők szövetsége legutóbbi ülésén elhatározta, hogy mindazok, akik augusztus hó 31-ig mint alapító tagok beiratkoznak, az alakuló ülésen résztvettekkel egyenlő kedvezményben részesülve csak 1000 leit fizetnek. Szeptember 1-től az alapító tagdíjakat véglegesen, az alapszabályok értelmében, 2000 leiben állapította meg. A rózsakedvelők szövetségének nagy fellendülése már számos virág- és rózsakedvelő belépésében keresendő. Az évi tagsági díj 120 leien kívül, 10 lei beiratási díj.

Nagy raktár mindennemű fekete és zománcozott takaréktűzhelyekben Saját gyártmány. Elsőrangú kivitel. **MÜLLER KONRÁD** épület- és műlakatos Temesvár-Józsefváros, Fröbl-utca 34.

Házhelyek

Legolcsóbban vehet az Aradi-uton az új Textilgyárral szemben, csak 10 perc a Bévároستól, 1 telek 28.000 lei, havi részlet 1000 lei kamatmentesen törleszt. Siessen míg a készlet tart. Érdeklődni TERNYANCSEV TIVADAR, Józsefváros, Horváth Boldizsár-utca 3. 2625

BUCUREȘTI GRAND HOTEL

A legteljesebb kényelemmel berendezve. Szobák fürdőszobával és telefontal. Légfűtés. Lift. Fogadó-, olvasó- és fodrásztermek. Bar. Buffet.

Olcsó szobák.

A szerelem elárulta a veszedelmes betörő rejtekhelyét, akit két cinkosával együtt sikerült elfogni

Temesvár, június 9.

A rendőrség — miként már jelentettük — elfogta Márton Béla, Siclován Péter és Nagy András iparosgepedekét, akik ahelyett, hogy megtanult mesterségüket folytatnák, lopásra vetemedtek és azt iparszerűen üzik. Lopásokat, amelyek mindig betöréssel kapcsolatosak, mindig csak vasárnap gyakorolják. A nyomozás során elmondották, hogy a vasárnap azért a legalkalmasabb erre a célra mert olyankor az emberek rendszerint nincsenek odahaza, elmennek a moziba, vagy látogatóba és a betörők zavartalanul dolgozhatnak.

Tény az, hogy betöréseik során csak mintegy négyszer-ötször zavarták meg őket, ellenben minden baj nélkül követtek el tizenkilenc sikeres betörést.

A rendőrség most fejezte be a nyomozást, amelynek során a három jómadár annyi betöréses lopást ismert be, hogy abból regényt is lehetne írni. A gyárvárosi Nagytöltés-utca 4. szám alatt lakó Bleyer kereskedőtől elloptak negyvenezer lei értékű ékszer és készpénzt. Az Uj-tér 24. szám alatt Borlea Vazul lakásáról elhoztak egy vaskazettát. Appeltaner pékmestertől a Teleki-utcában nyolcezer lei készpénzt, egy ezüst tárcát és egyéb ékszereket loptak. Goldberger Simonnál a Skudier-tér 2. szám alatt tett látogatásuk majdnem tizenötezer lei értékű ékszer eredményezett. A Tirol-utcában egy Molitor nevű tisztviselőnél jártak és onnan hatvanezer lei értékű ékszer hoztak magukkal.

Mikor aztán a detektívek nyomozása miatt Temesvárott forró kezdett lenni a talaj a talpuk alatt, elmentek vidéki vendégszerelésre, azonban ott is csak vasárnap dolgoztak.

A hétköznapokat Temesvárott töltötték kényelemben és kocsimázzva. Járta Kisodán, Lugoson, Aradon, Szabadfalun, Nagyszentmiklóson és mindenütt sikerrel működtek. A bemondataik alapján jegyzékbe vett lopott ékszerek értéke megközelíti a félmillió leit.

A lopott ékszereket Márton Béla értékesítette. Elmondta, hogy felkereste Goldmann Simont temesvári ékszerészt, akinél órásságnak mutatkozott be. Elhitette az ékszerésszel, hogy ékszereket szokott megszorult emberek-től összevásárolni és azokat csekély nyereséggel eladja. Goldmann Simon a hozott ékszereket mélyen áron alól vásárolta meg tőle mint törmelékanyagot, azokat beolvasztotta és új ékszereket csinált belőlük. A detektívek megjelentek Goldmann Simonnál, aki elismerte, hogy Márton Bélától sűrűn vásárolt ékszereket.

Az eladott holmikkól a detektívek egy masszív ezüst csiarettatárcát és több gyűrűt és karkötőt találtak még meg.

A tolvajbanda Márton Béla révén került kézre. Márton ugyanis behívót kapott a katonasághoz és el is ment Krajovába ezredéhez, azonban hamar madnapra már megszökött onnan. A katonai hatóság a rendőrséget keres-

te meg Márton kinyomozásával. Fronea Péter és Dragan Vazul detektívek kinyomozták, hogy Márton Bélának egy Felber Iona nevű varrólány a kedvese. Feltételezték, hogy ez tudja a rejtekhelyét és egy este a nyomába szegődve egy ujkisodai házbán rá is találtak Márton Bélára.

Elfogatásakor revolvert, álkulcsokat és feszítő vasat találtak nála.

Elfogatása miatt igen dühös volt. Már előző napon el akart utazni Temesvárról, de két társa nem adta meg neki az ígért pénzt. Azért mérgében elárulta őket. Siclován és Nagy András Márton Albert bemondata alapján még aznap éjjel kerültek kézre. A temesvári nyomozás után a vidéken nyomoznak még, aztán átadják a három betörőt az ügyészségnek.

Lloyd George maszkjában tréfát rendezett egy angol egyetemi hallgató

London, június 8.

Macdonald angol minisztereinek nyilvánosságra hozta kormánya tagjainak névsorát. Eszerint a kormány tagjai a következők: miniszterelnök Macdonald, kincstári kancellár Snowden, külügyminiszter Henderson, titkos pécsetőr Thomas, belügyminiszter Clynes, hadügyminiszter Thomas, egészségügyi miniszter Greenwood, munkaügyi miniszter Miss Bondfield, földművelésügyi és kereskedelem Graham, lordkancellár Sankey, legfelső bíró Jowitt, közlekedésügyi miniszter Morison. A kormány valamennyi tagja Jowitt kivételével a szocialista párthoz tartozik. A munkáspárt sorában számítanak arra, hogy további hét-nyolc liberális képviselő csatlakozik majd a munkáspárthoz.

A londoni közgazdasági egyetemen tegnap a politikai mozgalmaknak számos utójátéka zajlott le. Az egyetemen ugyanis az a hír terjedt el, hogy Lloyd George meglátogatja majd az egyetemet és ott beszédet mond az ifjúsághoz. Nemsokára megjelent egy elegáns autó, abból kiszállt egy férfi, aki tökéletesen Lloyd Georgehoz hasonlított és tréfás beszédben esetenlített és tréfás beszédben esetenlített a liberális párt nagyszerű jövőjét. Hamarosan kiderült, hogy a kollégium diákjai tréfát rendeztek, az egyik diák Lloyd George élethű maszkját öltötte magára és így állított be az egyetemre. A tréfa hamarosan kiderült és az al-Lloyd Georgeot kíséretével együtt a diákok irgalmatlanul elverték. A politika még a száraz és savanyu angolokból is humort tud kicsiholni.

Halálos áldozata van a vingai országúton történt autó- szerencsétlenségnek

Temesvár, június 9.

Tegnap már röviden beszámoltunk arról az autókatasztrófáról, amely Vinga közelében történt. Az autó, amelyen a szerencsétlenül járt utasok voltak, a Serényi és Bohácsi vingai szeszraktár tulajdonát képező teherautó volt, amelyen Wolf Lajos soffőr és Bohácsi cégtulajdonos pénteken reggel Temesvárra jöttek. A sörgyárban több láda sört és néhány hordó sört raktak a teherautóra. Amikor visszafelé indultak, felvettek az autóra még két vingai lakost, Lapsa György adóhivatalnokot és Pejós Pál hatvan éves földmivest, akinek fia a Serényi és Bohácsi cég alkalmazottja. Mivel késő este volt, amikor visszafelé mentek, a soffőr gyorsított menetben haladt és közvetlenül Vinga előtt már hatvan kilométeres gyorsasággal száguldott az autó. Az ut azon a részen igen lejtős és rossz és a soffőr hirtelen nagy mélyedést vett észre. Azonnal fékezett, ennek azonban az volt a következménye, hogy a kocsin nagy lendület-

tel belefordult az árokba. A teherautó teljesen darabokra tört, a sörös hordók szerte gurultak, a sörös üvegek szilánkokra törtek és a kocsin utasait, akik súlyos sérüléseket szenvedtek, a felismerhetetlenségig karcolták össze. Wolf és Bohácsi kisebb sérüléseket szenvedtek, azonban az autó másik két utasa eszméletlenül feküdt a romok alatt.

A balesetről tudomást szerzett a vingai esendőrség és azonnal a helyszínén termelt. Bohácsit és Wolfot beszállították Vingára, az eszméletlen Lapsa Györgyöt és Pejós Pált pedig a temesvári kórházba szállították. A esendőrség megállapította, hogy a katasztrófát Wolf Lajos soffőr okozta és azért — bár sérülései jelentékenyek — letartóztatták. A két súlyosan sérültet a temesvári kórházban azonnal ápolás alá vették, azonban nem tudták őket eszméletre téríteni. Pejós Pál szombaton reggelre meghalt. Nincsen sok remény arra sem, hogy Lapsa György élete megmenthető lesz.

BUDAPEST

legelsőrendű, modern családi szállója az

ESPLANADE

szálloda

III., Zsigmond-utca 38. Telefon: Aut. 517-35
Méréselt árak, modern berendezés, központi fűtés, melegvízszolgáltatás, lift. Engedményt kap Ön, mint elölfizetője a Dunára néző ESPLANADE NAGYSZÁLLÓBAN

1021

Inzultálta az iskola igazgató- nőjét

Temesvár, június 9.

Kellemetlen inzultus éte Theorianu Szilviát, a belvárosi polgári leányiskola igazgatónőjét. Az igazgatónő tegnap este a Seudier-téren villamosra akart szállni, amikor elébe toppant egy ember és fenhangon kiabálni kezdett:

— Igazságtalanul buktatta meg a leányomat. Vannak, akik átmentek a vizsgán és kevesebbet tudnak, mint a leányom.

A férfi azzal nem elégedett meg, hanem a szidalmak áradatával halmozta el az igazgatónőt. Kiderült, hogy az inzultálót Semnatu Vazulnak hívják és a kataszteri hivatal szolgája. Végre a rendőr a szolgát bekísérte a rendőrségre. Semnatu elmondta, hogy leánya a harmadik polgáriba jár és az igazgatónő igazságtalanul buktatta el a most folyó vizsgákon. Ez annyira indulatba hozta, hogy Theorianu Szilviát inzultálta. Az igazgatónő a temesvári ügyészségen feljelentést tett inzultálója ellen. Az ügyészség a vizsgálóbírótól Semnatu letartóztatását kérte. Saffireseu Demeter vizsgálóbíró hallgatta ki a gyanúsítottat, aki igazgatói lelkiállapotával védekezett. A vizsgálóbíró Semnatut szabadlábra helyezte, az eljárást azonban folytatják ellene.

Kirándulók figyelmébe!

A népszerű
Bottyán-
féle vendéglő nyári helyisége
Mehalában
a villamos végállomás előtt a legkelle-
mesebb kirándulóhely.
Minden vasár- és ünnepponon ének-,
zene- és kabaréelőadások.
Legízletesebb meleg és hideg ételek.
Jégbehűtött sörök, valódi bakovári és
rékási borok. Szolid polgári árak.

személy és

BUICK G.M.C.

6 hengeres gyors teherautók
megérkeztek!

Vezérképviselő és lerakó

Kovács

kocsigyár autógarageja
TIMISOARA
IV, Strada General Foch 54

GRAND HOTEL

IMPERIÁL

NAGYSZÁLLODA
BUDAPEST

1
perc
aKele-
ti pályá-
udvartól.Pá-
lyaudvarmel-
lett fekvő első-
rangú jó polgári
szálló. 150 szoba,
lifték, központi fűtés,
hideg-meleg folyóvíz.
Telefonos szobák. Fényes
társalgóhelyiségek. Kiváló té-
llkert-életterem polgári árakkal.
Interurbán telefonok: J. 326-19,
J.463-52, J.463-53. Prospektust kész-
séggel küld az Imperiál-szálló igaz-
gatósága, Budapest VII., Rákóczy-ut 90

Hírek

Temesvári utcák

Temesvári utcák, terek tele vannak állvánnyal, mint a messzi Indiában a pagodák bálvánnyal, kerülgetjük a sok állványt, botorkálunk alatta, alig tudjuk már használni a járdát is miatta.

Azt hinnéd, hogy szörnyen halad az építés minálunk, minden utcán, minden téren tiz új házat csinálunk, hej, pedig csak szemfényvesztés, amit itten mivelünk, régi házat malterozunk és cifrára meszelünk.

Rákenhetsz egy öreg nőre pudert, sminket egy kilót, szürke haját befestheted, adhatsz rá új vigánót, esontja mégis lötyög-zötyög, rizspor alatt ráncsa száz. — épp ilyen a malterozott, a bemeszelt ócska ház.

Kóró Pál.

— Az optánsper delegációjának vezetője hazaérkezett. Bukarestből jelentik: Cita Davilla, az optánsper román delegációjának vezetője, tegnap este Bukarestbe érkezett és jelentést tesz a kormánynak, majd újabb utasításokat vesz át az optánsper további tárgyalásaira vonatkozólag.

KOPROL üdit, hajt Szüntet minden bajt.

— A fontos aktus zavaró incidense. Párisból jelentik: A jóvátételi egyezmény aláírására tegnap délután került a sor, Még az aláírás előtt az utolsó pillanatban vita fejlett, mert kiderült, hogy az egyes pontjainak szövege némiképp zavaros. Az aláírás során kellemetlen incidens történt. Az üléssteremben ugyanfényes volt az egyik fényoszlop. Hangos dőrej kíséretében ki, amely meggyújtotta a szobában levő függönyöket. Az ülésteremben és a delegátusok között riadatan menekültek. A zavar azonban rövidesen elcsillapított és a kellemetlen folytatták az egyezmény

"PHILATELIA"

Postaügylegkereskedés
vétel eladás csere
SZÉCSI E., TIMISOARA, IV.,
Horváth Boldizsár-utca 2.

Levelezői állást

keres, perfekt román, magyar és német írásban és szóban. Vezetői állást is vállal, esetleg garanciával. Cim a kiadóban.

2597

Sztrájkolnak a pincérek de békés megegyezésre van kilátás

Temesvár, június 9.

A vendéglősök és kávéosok ipartársulata és a pincérek közötti tárgyalások, amelyeket Bottez György állami munkafelügyelő vezetett és amelyekről beszámoltunk, eredménytelenül véződtek.

A pincérek szombaton hajnalban szakgyűlést tartottak, amelyben ki-mondták a sztrájkot. A munkát szombaton reggel a kávéházi pincérek be is szüntették. Az éttermi pincérek mint közüzemi alkalmazottak, nem hagyhatják abba a munkát, azonban elhatározták, hogy felmondják állásaikat. A kávéházi pincérek tegnap reggel közölték munkaadóikkal a sztrájk megkezdését. A kávéházakban mintegy ötvenöt pincér lépett sztrájkba, akikhez a kenyereslányok egy része is csatlakozott. A vendéglősök és kávéosok ipartársulatának munkaközvetítője azonnal akcióba lépett és segéderőkkel látta el a kávéházakat, amelyekben a nap folyamán a kiszolgálás semmi fennakadással nem járt. A fizetőpincéri teendőket a tulajdonosok látták el. Az éttermi pincérek közül tegnap nem mondott fel senki. Ezeknek a felmondása három nap, azonban a közüzemekről rendelkező törvény értelmében egy-egy helyiség-

ben a pincéreknek legfeljebb egyharmada mondhat fel egyszerre.

A sztrájk ellenére a pincérek megbízottai továbbra is keresték a megegyezést a munkaadókkal és követeléseiket huszonöt százalékos fizetés-emelésre csökkentették le. Eszerint azt követelik, hogy a kávéházakban a pincérek hetifizetése az eddigi 650 lei helyett 800 lei, az éttermekben az eddigi 325 lei helyett 450 lei és ellátás legyen. Ezenfelül megilleti őket, mint eddig, a számlák tiz százaléka is. Egyes helyiségekben tekintettel a szombatra és a mai vasárnapra elfogadták ezeket a követeléseket. Így aztán a pincérek ezeken a helyeken újból felvették a munkát. Tegnap este felé a Ferdinánd kávéházban, az Elite-kávéházban, a gyárvárosi Szarvas és Pátria-kávéházakban, valamint a Royal-kávéház bárjában — kávéházban nem — a pincérek ismét kiszolgálták a vendégeket. A többi helyiségben a sztrájk egyelőre tovább tart. Valószínű azonban, hogy hétfőn újból tárgyalások lesznek a munkaadók és a pincérek között és ha ez utóbbiak némi engedékenységet tanúsítanak, ami elvárható, úgy a vendéglősök és kávéosok nem zárkoznak el a méltányos megegyezés előtt.

— Véndiákok találkozója.

A brassói gimnáziumban végzett növendékek tegnap Temesvárott találkozóra gyűltek egybe és a vendiákok találkozója sok kedves régi emléket elevenített fel. A találkozón résztvettek az erdélyi román intelligencia tagjai nagy számban, akik annak idején a brassói intézetben végezték tanulmányaikat. A Burschenschaftokra emlékeztető találkozás felette kedélyes hangulatban folyt le. A rendezést T i e r a n Emil dr. megyei főjegyző látta el.

* John-mosógépek, mángorlók, fémhőmérő-számológépek, tüzhelyek — feketék és emaillezettek leszállított áron kaphatók Scherter Ottó vaskezelésében, Temesvár-Belváros.

— A Magyar Nőegyesület fel

kéri mindazon hölgyeket, akik tavaly a Magyar Nap alkalmával a sátrakban közreműködtek, hogy hasonló ügyben tartandó megbeszélésen, jelenjenek meg e hó 12-én, szerdán

Rakettek

a legújabb világmarkák igen olcsón. Régiéket becserélek. Friss labdák. (2318)

Sternberg

5 óraker I. Dómtér I. emelet Utazó Kereskedők Egyesületében levő hivatalos helyiségünkben. Kéri továbbá mindazon tagokat, akik részt akarnak venni június 29. és 30-án, hogy a jelzett időben szíveskedjenek elvárni a gyűlésre.

A mentők nagy nyárimulatságán

augusztus 4-én a

LUNAPARKBAN

rendezendő nagy sorsjáték alkalmával 300 értékes tárgy lesz kisorsolva

A főnyeremény

egy

DAIMLER-AUTÓ

Egy sorsjegy ára 20 Lei, Sorsjegyek a mentőállomáson és a dohánytűzsdékben kaphatók. Vidékre legkevesebb 25 drb sorsjegyet küldünk az összegnek és a postaköltségnek előzetes beküldése ellenében. Utánvételes leveleket nem küldünk.

"SALVAREA"
TIMISOARA

HA PESTRE JÖN lakjon a METROPOLE szállodában

VII., Rákóczi-ut 58.
Előkelő, olcsó. Minden szobában hideg-meleg folyóvíz, telefon, rádió.
Szobák 4-50 pengőtől. Ingyen autógarage.

Modern villa

egy 5 szobás, két 3 szobás lakással, cselédlak, házmesterlakás, autógarage, angolpark, nagy gyümölcsös stb. jutányosan

eladó

Érdeklődni és megtekinteni lehet d. u. 2-8-ig, Temesvár III., Calea Sagului (Hunyadi-ut) 108. sz. az 5-ös villamos mentén. (2605)

Vezérképviselő: BALASSA ADOLF



Józsefváros, Uri-u. 4/a Tel. 15-36

Uj papirkereskedés a Gyárvárosban

Ezuttal hozzuk a n. é. vásárló közönség szives tudomására hogy teljesen felszerelt

papir, írószer

(iskolai felszerelések) üzletünket

Gyárváros,

Str. Trei August (Andrássy-ut) 16. szám alatt megnyitottuk. Szives pártfogást kérve, vagyunk teljes tisztelettel

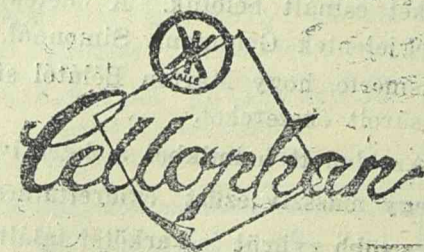
Blesz és Török

Minden jóháziasszony

saját érdekében cselekszik, ha ügyel arra, hogy befőtthez a valódi

"CELLOPHAN"-t

használja és óvakodik silány utánzatoktól. A valódi "CELLOPHAN" szabadalmazott borítékban



felírással kerül forgalomba. Kapható minden jobb papir-, fűszer-, csemege- és üvegkereskedésben. Amennyiben valahol nem szerezhető be, bővebb felvilágosításért forduljon a

"ROMANIL" r.-t.-hoz Timisoara I., Bánáti ház.

VATIKÁNI ÁLLAM. Rómából jelentik: A Vatikánban tegnap ment vébe Mussolini és Gasparri bíboros között a ratifikált lateráni szerződés aláírása. Az ünnepélyes aktus után a pápa nevében feladták az első sürgősi az olasz királynak. A pápa a kátrában apostoli áldását küldi a királynak. A ratifikációs okmányok kiadására a pápai állam területén visszavonták az olasz rendőrséget és helyébe a pápai gárda és esendőrség lépett. A Vatikán hivatalos lapja közölte a vatikáni állam kinevezését. Római nunciának Borgoginini neveztek, a vatikáni állam kormányzója pedig Serafini lett.

A zeneiskola növendékeinek évzáró ünnepélye. A városi zeneiskola növendékei ma délelőtt tízenegy órakor a színházban évzáró ünnepélyt tartanak, amikor is előhaladásukról tesznek bizonyosságot. Az évzáró ünnepély keretében fellépnek Schrenk Ilona, a városi zeneiskola kintő énekművésznőjének növendékei is, akik művészi élvezetben fogják részesíteni a közönséget.

Ösztöndíj-utóirat
a legolcsóbb árak mellett a
3 utorszövetkezetnél
Temesvár, Scudier-park.

— Adomány. Bősze Emil meli beteg cipész nyomorgó családja részére a Déli Hírlap kiadóvatala útján Fischhof Richárd ház lelt adományozott. A pénzt rendeltetési helyre juttattuk.

— Kerti ünnepély. A Gyárvárosi Katolikus Ifjúsági Egyesület ma Tigris utca 6. szám alatti házában nagy ünnepélyes nyári mulatságot rendez. A mulatság különféle szórakoztatásokkal és villásreggelivel délelőtt tíz órakor kezdődik. Délután Grossman József zenekara hangversenyt rendez. Este nagy kabaréműsor lesz, melyet reggelig tartó tánc követ. Beléptidij nappal tíz, este husz lei.

— Fejszével ment neki a végrehajtónak. Bukarestből jelentik: Bukarest egyik külvárosában Dudus Rezső vésnöknel megjelent két adóéghajtó, hogy ezernyolcszáz lelt őrvezeték. Dudus fejszét kapott és így állta útját a végrehajtónak, akik erre karhatalmat kérték segítségül. Mielőtt azonban a karhatalom megérkezett, az utca népe is összecsdült és ellenséges magatartást tanúsított a végrehajtókkal szemben, akik végül kénytelenek voltak az árverés megtartása nélkül a színhelyről elvonni.

Értesítés.

Rosszakaratu híresztelésekkel szemben kijelentem, hogy a Schweiger-gyógyszertárat, ahol a tegnapi betörés történt, nem a vezetésem alatt álló Fiduciatea őrzővállalat őrizte.

Szentmiklóssy Sándor
nyug. áll. őrnagy

Nagyvárad

legelőkelőbb étterme az izletes konyhájáról és kintő italairól híres

Borsy-étterem

Oradea-Mare, Str. Ep. Ciorogariu
(Uri-ú.) 13. Postapalotával szemben.

694

— A villamosvasut váltóinak átfektetése a Gyárvárosban. A városi villamosvasut e hó 11-én, kedden, kezdi meg a gyárvárosi Traian-tér váltóinak és keresztvezéseinek átfektetési munkálatait. A villamosvasuti forgalom átszállással lesz lebonyolítva, a közúti kocsiforgalom pedig a mellékutcákba lesz áterelve a kifüggesztendő iránytáblák utmutatása szerint. Az igazgatóság.

— Halálát követelték a gyilkosnak. Párisból jelentik: Véres gyilkosság történt hetek előtt Marseille határában. Egy Barraud Charles nevű ember az uton kirabolt és meggyilkolt egy sofőrt. Az esküdtszék a gyilkost életfogytiglani kényszermunkára ítélte. Amikor az ítélet nyilvánosságra került, a lakosság tegnap este nagy tömegben tüntetett és a gyilkosra halált követelt. A munkásokból álló tömeg vasrudakkal felfegyverkezve körülzárt a fogházat és az elíteltet meg akarta lincselni. Rendőrségnek és katonaságnak kellett kivonulni, amely összeütközött a tömeggel. Tizenegy karhatalmi közege megsebesült és a tüntetők közül is sokan megsérültek. A tömegből állandóan felkiáltás hangzott, amely gilottint követelt a gyilkos számára. Az utcákon megerősített katonai őrszolgálatok cirkálnak, mert a lakosság nagyon felháborodott azon, hogy a sofőr gyilkosát a bíróság nem ítélte halálra.

Első Bánáti Ezüstárugyár

eladási gyári lerakata

FRANKOVITS

(2610) ékszerésznél
Temesvár I, Takarékpénztár-utca 4.

— A háboru és a béke legyőzöttei. Szófiából jelentik: Az olasz repülőrajjal Balbó olasz légügyi államtitkár szintén Bulgáriába érkezett, ahol ünnepélyesen fogadták őket. Várnában ünnepség volt mely alkalommal Soraloff bolgár tábornok pohárköszöntőt mondott, amelyben kifejezte a bolgár nép vágyát, hogy egyesüljön a macedonokkal. A pohárköszöntésre Balbó államtitkár válaszolt, aki azt mondta, hogy nem mint politikus, hanem mint katona beszél. Biztosítja a bolgár nemzetet arról, hogy Olaszország lobogó lángja szitani fogja Bulgária a háboru ugy Olaszország a béke legyőzöttje és így érdekeik közösek. Az olasz hidrolánok tegnap utjukat folytatva elrepültek Constanza felett Odessza irányában. Az olaszokat román területen két román hidrolán üdvözölte a levegőben. Hétfőn az olaszok visszaérkeznek Constanza, ahol ünnepélyesen fogadják őket.

Tartósság

Teljesítmény

Gazdaságosság

Tökéletesség

tekintetében legelső helyen áll a világhírű amerikai gyártmányu

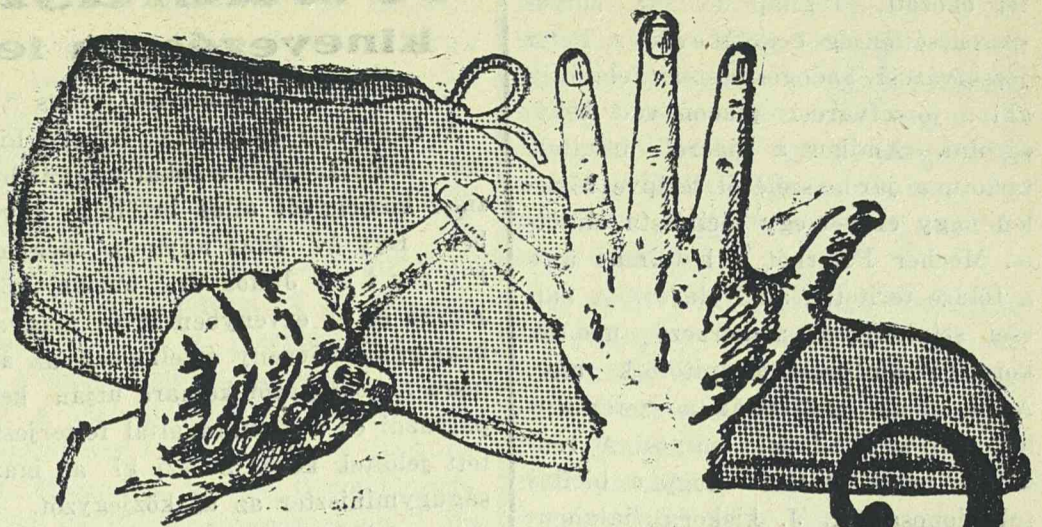
12/24 HP **HART-PARR** 18/36 HP

Előnyös traktor, amely speciális petroleumkarborátorral van ellátva. — Bosch mágnes-gyújtás. — Ezen traktor kizárólag földművesek részére lett szerkesztve és kezelése oly feltételekkel egyszerű, hogy mindenki azonnal önmaga kezelheti.

Vezérképviselői és állandó raktár:

NEUMANN MARK, Temesvár, Józsefv., Bem-ú. 7., Telefon 10-65
Józsefv., Uri-ú. 20., Telefon 4-04

1941 Csereüzleteket is csinálunk!



Miért kell megvenni?

» **Dorco** »
gummitalpú vászoncipőt

1. mert larios,
2. mert kényelmes,
3. mert könnyű,
4. mert tetszelős,

5. mert

olcsó.

Ügyeljen a **Dorco** védjegyre!

— Életunt fiatal leány. Kolozsvárról jelentik: Tegnap éjszaka a árókelők a kisparkban eszméletlen állapotba találták Ötvös Katalin tizenhat éves leányt, aki marószóddával megmérgezte magát. A fiatal leányt családja nyomora készítette az öngyilkosságra. Állapota válságos.

Férfi Girardi Szalmakalapok

a cikk felhagyása miatt detailban is, engros áron alul eladó.

DÁNIEL N.C. Temesvár, Józsefv. tér (Küti-tér) 12

— Az aradi szakszervezetek feloszlata. Aradról jelentik: Az aradi törvényszék Janculescu bíró elnöke alatt tegnap tárgyalta az aradi szakszervezetek ellen beadott feloszlatai kérelmet. Tizenegy munkás szakszervezet kiküldöttei jelentek meg a tárgyaláson. A bíróság azonban nem hozott határozatot hanem a tárgyalás folytatását június huszonkettedikére tüzte ki.

— Folytatódnak a diákzavargások. Varsóból jelentik: A diákzavargások tegnap folytatódtak. A felvonuló csoportok tüntettek a kormány ellen. Egy rendőrt megvertek, mire nagyobb rendőrcsapat vonult ki, mellyel heves összetűzésre került a sor. Huszan súlyosan megsebesültek, számos letartóztatás történt.

— A rablógyilkos cigányok büntetése. Kassáról jelentik: A rablógyilkos cigányok büntetésének tárgyalásán tegnap a bizonyítási eljárás befejezést nyert. Az elnök felhívta a védőket, hogy hétfőn terjesszék elé a bizonyítási eljárás kiegészítésére vonatkozó indítványukat. Ítéletre valószínűleg csak három hét múlva kerül sor.

* Ha Temesvárra jön, kérje mindent az ingyenes tájékoztatót (Conductorul prin Timisoara.)

Tennisz-rekettek

labdák, napvédők, rekettjavítások legolcsóbban

RECTA fotó-sport. Temesvár
Belváros, Hunyadi-ú.
2581

* Agy- és szívérelmeszesedésben szenvedő egyéneknek a természetes „Ferenc József” keserűviz megbeszélhetetlen szolgálatokat tesz az által, hogy a beltartalmat kíméletesen távolítja el. Tudományos tapasztalatok kétségtelenül tették, hogy a Ferenc József víz egész sereg féloldali hűdésben fekvő betegnek is megtette a kellő hatást s így nagy megkönnyebbülést okozott. Kapható gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben.

Házhelyek

az Erzsébetvárosban a Niemetzkerthől, a 3-as villamos végállomásánál. Felvilágosítással szolgál Alföldi Géza dr. (Belv., Lenautér 1, Eisenstädter-ház).

A hatóságilag engedélyezett végeladás

alkalmával a raktáron levő összes textilárak, rövidárak és kötőszövetárak minden elfogadható áron kiárusítottak

OLD ENGLAND

Józsefváros, Kossuth- L.-u. 19. szám
villamos megállóhely. 160

— Száguldó biciklista súlyos balesetet okozott. Tegnap délelőtt súlyos szerencsétlenség érte Mecher Péter józsefvárosi bádógosmester feleségét, aki a józsefvárosi piacon volt bevásárolni. Amikor a piacról hazafelé tartott, a járda széléről lelépve hirtelen nagy erővel egy biciklista elütötte. Mecher Péternét a hatalmas ütés a földre terítette, ahol elájult. A baleset színhelyére megérkező mentők koponyacsonttörést állapítottak meg. A kórházba szállították a szerencsétlen asszonyt, állapota súlyos. A rendőrség megállapította, hogy a bicikli tulajdonosa K. J. kiskoru fiatalember, aki olyan nagy sebességgel hajtotta gépét, hogy két rendőr utána is szaladt és felírta a szabályellenes hajtásért. Az eljárást megindították a gondatlan biciklista ellen.

— **Bohémvilág.** Most jelent meg Keresztes Lukács Bohémvilág című életpajának legújabb száma, amely sok mulattató viccet tartalmaz. A lap áthat lei és minden újságárúsnál kapható.

12 lecke után szabadon uszlik
az
IGIENA
uszodájában, amely a gyárvárosi Regina Maria-park mögött, a Sörház fasorban van. (2322)

— **Diel Károlyné temetése.** Zsombolyáról jelentik: Nagy részvét mellett ment végbe dr. Diel Károlyné, Diel Károly dr. zsombolyai igazgatóorvos feleségének és Diel Lajos dr.-nak, a temesvári Bánáti-szanatórium igazgatóorvosának anyjának temetése. A koporsót több száz gyászoló kísérte a temetőbe és a menetben sok temesvári is volt. A gyászszertartást Neff Ferenc apátplébános végezte.

— **Köszönetet mond a magyar nőegylet.** A Magyar Nőegylet választmánya ezúton fejezi ki hálás köszönetét mindazoknak, akik az Élőkép-Revü sikerét közreműködésükkel előmozdították. Továbbá köszöni a Nőegylet az összes szereplő gyermekek szüleinek, hogy megengedték gyermekeiknek a szereplést.

VIZUMOK
és bármely más megbízás HERZL, Bem-utca 28. Telefon 16-04, vagy LÖBL könyvkereskedés, Strada Alba Iulia. Telefon 11-60 (586)

— **Gyilkosság az erdőben.** Borossjenőről jelentik: Tegnap reggel gombaszedő leányok Borossebes mellett levő erdőben egy holttestet találtak. Azonnal értesítették a csendőrséget, a helyszínre kijött a hatósági orvos is. Megállapították, hogy gyilkosság történt és a hulla Weisz Ignác, egy erdélyi fatermelő cég megbízottja, aki munkásokat toborozott a cég számára. A rendőrség széleskörű nyomozást indított a gyilkosok kézrekerítésére.

Felhívjuk
az utazó közönség becses figyelmét az Oradeán lévő
RIMANÓCZY
szállodára
mely a város legkényelmesebb szállodái közé tartozik és vendégeinek minden kényelmet biztosít. Egyébként is nevezetes kiváló gőz- és kádfürdőjéről és szolid áraitól.
Rimanóczy szálloda igazgatósága
Oradea
693

A buziási közjegyző kinevezése a temesvári tábla előtt

Temesvár, június 9.

A temesvári ítélőtábla tegnap hirdette ki határozatát a sokat vitatott buziási közjegyzői állás betöltése ügyében. Egy év előtt ugyanis meghalt Porutiú János dr. buziási közjegyző és az érvényben levő magyar közjegyzői törvény értelmében az állásra a közjegyzői kamara utján kell pályázni és a kamara által felterjesztett jelöltek közül nevezni ki az igazságügyminiszter az új közjegyzőt. A temesvári közjegyzői kamarához huszonhatan adták be pályázatukat a buziási közjegyzői állásra, azonban a huszonhat közül a kamara csak huszonhárom jelöltet talált megfelelőnek az állás betöltésére és ezeket az igazságügyminiszterhez terjesztette fel. Nagy volt a meglepetés, amikor az igazságügyminiszter Abramescu János volt karánsebesi bírót nevezte ki a buziási közjegyzői állásra. Abramescu ugyanis a közjegyzői kamara nem terjesztette fel a pályázók között, mivel kérvénye nem volt rendben. Ezt a kinevezést Coca Sándor dr., Dobrin Cassius dr., Janculovici György dr. ügyvédek megtámadták a temesvári ítélőtáblánál, mint közigazgatási bíróságnál és Abramescu közjegyzői kinevezésének megsemmisítését kérték. De megtámadta azt a temesvári közjegyzői

kamara és Chiori Demeter dr. temesvári közjegyző is, aki kirendeltként vezette a buziási közjegyzőség ügyeit. Már folyt a közigazgatási bíróság előtt az eljárás, amikor az igazságügyminiszter utasította a temesvári törvényszéket, hogy vegye ki az esküt Abramescutól és felhívta Kaminsky buziási járásbíró, hogy adja át a buziási közjegyzőséget Abramescunak. A temesvári közjegyzői kamara és Chiori Demeter dr. tiltakozása ellenére az esküt kivették és a közjegyzői jogokba helyezték Abramescut.

A temesvári ítélőtábla Lahovary tanácsa tegnap foglalkozott az ügygel és kihirdette döntését. A tábla elvben megállapítja a temesvári közjegyzői kamara, Dobrin Cassius dr., Coca Sándor dr. és Janculovici György panaszosi jogosultságát. Erdemben azonban a táblai tanács tagjai közt nézeteltérés támadt. Amíg ugyanis Lahovary tanácselnök azon a nézetben volt, hogy a magyar közjegyzői törvény értelmében még ma is szükséges az ügyvédi vizsga a közjegyzői tisztség eléréséhez, addig Pavelescu és Craciunescu táblabírák más állásponton voltak. A tábla kiegészített ötös tanács előtt erre a pontra vonatkozólag június tizenhét napján újabb tárgyalja az ügyet.

Fürdődresszek

nők, férfiak és gyermekeknek, selyem és opál kombinék, selyem refomnadrágok, keztük, trikóruk, zoknik, zsebkendők és mindennemű kötszővöttáruk nagy választékban.

2401 **Ganterie** Glück és Rudnai Józsefv., Hunyadi-ut 15

— **Az ügyész felebezett.** Megírta a Déli Hírlap, hogy Archiri Sándor vizsgálóbíró özvegy Portscheller Péterné, Barth Katalin, Kandler Magdolna és Kocher Mihály ostenicai lakosokat, akiket azzal gyanúsítottak, hogy Portscheller Péter gazdálkodót meggyilkolták, szabadlábra helyezte. A döntés ellen Seciureanu Romulusz vezetőügyész a temesvári törvényszékhez felebezett és az a jövő héten foglalkozik az ügygel. A felebezésben a vezetőügyész rámutat arra, hogy az eddigi nyomozás súlyos gyanuokat mutat fel, amely a gyanúsítottak bűnössége mellett szól.

— **Azonos név.** Megirtuk, hogy Kohn Rafael ügynök hatvanezer lei értékű szövetet csalt ki Glück Izidor kereskedőtől és a szövetért kapott pénzt saját céljaira használta fel. Glück Izidor Helvét-utca 10. szám alatt levő teksztilkereskedő annak közlését kéri, hogy nem azonos a megkárosított Glück Izidorral.

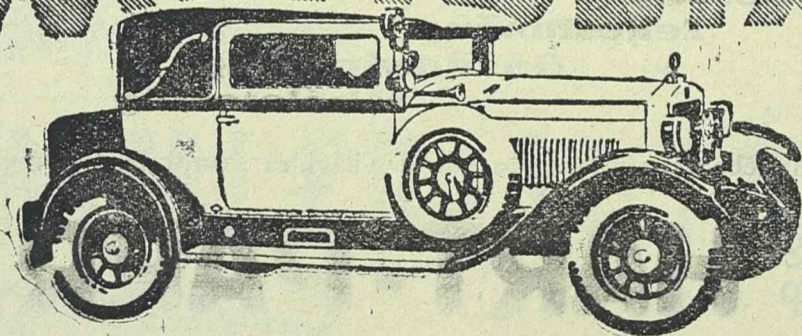
Mielőtt tavaszi szükségletét **férfi-, flu- és gyermeköltönyök és felöltőkben** beszerezné, keresse fel saját érdekében

Hoffmann Mór ruha-áruházát
Belváros, Hunyadi-u. 8. sz. a.
Kedvező részletfizetési feltételek!
Külön mértékosztály.

— **Vágó Géza előadása.** Vágó Géza az ismert író és felolvasó csütörtökön, június 13-án este fél tízkor a Lloyd-társulat nagytermében előadást tart a bibliai Mózesről történelmi megvilágításban. Az előadást a Wizo egyesület rendezti. Érdeklődőket az előadásra, amelyre nincs beléptdíj, szívesen látnak.

Tekintse meg lerakatunkat!

MAGOSIX



— Szép — Erős — Olcsó —

Romániai vezérképviselő: **SKONDA GYÖRGY, Temesvár-Belváros, Börze-utca 5.**

— **Uj köntösben az erzsébetvárosi templom.** Az erzsébetvárosi katólikus plébániatemplomban hetek óta szívesen látogatják az új köntösben állványerdő állott, amely mára kiállított a templom belsejéből. A templom most ragyogó új köntösben tündöklik. Az újonnan kifestett templom szép hatást gyakorol. Ezenkívül a templom új üvegfestésű ablak is díszíti a templomot. Az átalakítás után az erzsébetvárosi templom nagymisére ma délelőtt mondja a templomban Ferch Mátyas apátkanonok, aki magyar prédikációt is tart.

— **A gyilkos képviselő elítélés.** Belgrádból jelentik: Köztudott, hogy a bíróság Rakics Puskás a gyilkos szkupstinai képviselő husz évi börtönre ítélte. Az újságírása szerint úgy az ügyész, mint Rakics egyik védője felebezést nyújtott be az ítélet ellen.

• **G. Janura Jenny** ezidei évzáró vendékelőadását június 16-án, vasárnap délután 11 órakor tartja meg a városi színházban, amelyen metódus bemutatáson kívül érdekes kompozíciók „Sigurd Jozsalfar” című táncdrámájával kerül bemutatásra.

Tapetázás

2500— leitől szobánként.
Butorszövet, Ripszek, Szécsi és Tsa.

Hunyadi-ut 16. (2295)

— **Megvadult bika a korzón.** Tegnap déli órákban rémülten menekültek az emberek egy hatalmas, mint vadul hatmázsás bika elöl, amely vadul gatta szemét és leeresztett szarvakal száguldott el a piarista gimnázium mellett a mehalai mezőkön keresztül Temesvár területéről. Megápitották, hogy a megvadult bika a göhídről menekült el, már megtekin minden intézkedést, hogy a hatalmas állatot levágják, amikor kitépett a gát a markos henteskezekből és a város felé száguldott. A nyitott kapu keresztül a gyárvárosi park mögé átfutva került a korzóra. A nagy műletet okozó bikát eddig még nem sikerült elfogni.



Asszonyom, Ön már a múlt évben is a jól bevált vastag minőségű „HERMETICA” látszó befőzőhártyát használt. Ne kísérletezzen mással, radjon a jól bevált minőségű Kapható minden jobb fűszér és papirkereskedésben. Hamar kapna, forduljon **FENYŐ** papirkereskedés, Belv., Műveltségügyi Ház, telefon 19-51. Viszonteladónak írt levelem.

— **Anyakönyvi hírek.** Születések: Glück Alfréd Ferdinánd, Sztán Sándor János, Tomescu Magdolna, Györfi Lajos, Csik Sándor Frigyes. Házaságok kötöttek: Oláh István és Jelenz Jozefin, Plesz Andor és Polcsarolta, Roszmann József és Klepánsarolta, Szőke István és Takács Izolda. Meghaltak: Jancsin Ferenc, Wiesinger Johanna 74, Vlacovici Mihály 79 éves korban.



Gyermek kocsik

Világmarka.

Fényezett 2250 L. — Nikkelezett 2650 L.
Schwarz Gyula
gyermek kocsik áruház
Belváros, Mercy-utca 2. sz.

Rádió

Műsor:

Vasárnap. (Junius 9.) Budapest.
10 óra: Református istentisztelet a Kármán-terti templomból. 11 óra: Görgök katolikus istentisztelet. 12 óra 10: Szimfonikus hangverseny. 3 óra 30: Közgazdasági előadás. 4 óra: Rádiószabadegyetem. Vonósnégyes hangversenye és szabadelőadás. 5 óra 25: Gyönyű zene. 7 óra 40: A honvédek hangversenye. 9 óra: Balaton ünnepély közvetítése. Ősrégi magyar népdalok előadása. Ezt követi Farkas Jenő és cigányzenekará hangversenye. Bécs. 3 óra 30: Déli hangverseny. 6 óra 50: Kamarazene. 8 óra 5: Oedipus. Sophokles dráma előadása. Ezt követőleg a kamarazene hangversenye. Berlin. 12 óra: Déli hangverseny. 8 óra: Zenekari hangverseny. Brunn. 12 óra: Déli hangverseny. 4 óra 30: Déli hangverseny. 7 óra: Esti hangverseny. 8 óra: Cowell amerikai zongoraművész hangversenye. Hamburg. 12 óra: Hangverseny. 8 óra: A német Jonathan operett előadása. Frankfurt. 4 óra 30: Hangverseny. 7 óra 30: Das Mädchen aus dem goldenen Westen. Puccini-opera közvetítése. Leipzig. 7 óra 30: Zenekari hangverseny. Ezt követőleg tánczene. Milánó. 8 óra 25: Lúrecia Borgia opera közvetítése. Prága. 12 óra: Déli hangverseny. 8 óra: Balettművészek. 9 óra: Zenekari hangverseny. Stuttgart. 3 óra 30: Angol dalok. 4 óra: Szórakoztató zene. 7 óra 30: Daleszt. 8 óra 30: A berlini Spieloper vendégelőadásának közvetítése. 9 óra 45: Táncoperációk.

Étfő. (Junius 10.) Budapest. 12 óra: Gramofónzene. 4 óra: Asszonyok hangversenye. 5 óra 10: Szlovák nyelvlecké. 5 óra 40: Radies Béla és cigányzenekará hangversenye. 7 óra 40: Felhívás. 8 óra 30: A berlini rádió műsorának közvetítése. Utána Bachmann a-band közvetítése a Dunapalotánál. Bécs. 11 óra: Vonósnégyes hangversenye. 4 óra: Délutáni hangverseny. 8 óra: Ariák és dalok. Előadja a Feuvre angol operaénekes. 8 óra 30: A berlini műsor közvetítése. Berlin. 5 óra: Zenekari hangverseny. 7 óra 30: Szimfonikus hangverseny. Breslau. 4 óra: Népies hangverseny. 5 óra 15: Esti hangverseny. Brunn. 12 óra 30: Déli hangverseny. 7 óra 5: Szórakoztató kabaré. Hamburg. 1 óra 30: A Scarpazenekar hangversenye. 7 óra: Sly című opera közvetítése a hamburgi operából. Leipzig. 12 óra: Gramofónzene. 8 óra: Strauss Richárd hangverseny. Milánó. 4 óra 30: Gyermekzene. 8 óra 30: Le belle di notte című operett közvetítése. München. 12 óra 55: Déli hangverseny. Stuttgart. 3 óra 30: Szórakoztató hangverseny. 7 óra 35: Waffenschmied kómikus opera előadásának közvetítése a müncheni színházról. Nápoly. 5 óra: Zenekari hangverseny. 9 óra 2: Lukrecia Borgia opera előadásának közvetítése. Prága. 11 óra 15: Gramofónzene. 4 óra: Délutáni hangverseny. 8 óra 30: A müncheni stúdió műsorának közvetítése. Stuttgart. 12 óra: Gramofónhangver-

seny. 4 óra 35: Délutáni zene. 8 óra: Osztrák zene és költészet. 9 óra 30: Németalföldi zeneszerzők műveinek közvetítése.

Kedd. (Junius 11.) Budapest. 9 óra 15: Hangverseny. 11 óra: A budapesti rendőrszenekar fuvóhangversenye. 3 óra 30: Mesélfőóra. 5 óra 10: Operett-részletek. 7 óra 30: A magyar királyi operaház előadásának közvetítése. Ezt követőleg Rigó Janesi és cigányzenekará hangversenye. Bécs. 11 óra: Délutáni zene. 4 óra: Hangverseny. 5 óra 40: Zenés gyermekóra. 8 óra 10: Der Goldschmied von Toledo című Offenbach-opera előadásának közvetítése a bécsi operaházról. Berlin. 5 óra:

Orgonahangverseny. Breslau. 4 óra 30: Szórakoztató zene. 8 óra 20: Zenekari hangverseny és kabaré. Brunn. 12 óra 30: Déli hangverseny. 7 óra 5: Esti hangverseny. 8 óra 20: Theiner Marianne hegedűművész hangversenye. Hamburg. 1 óra 30: A Scarpazenekar hangversenye. 4 óra 15: Francia operazene. 8 óra: Szimfonikus hangverseny. Leipzig. 12 óra: Gramofónzene. 4 óra 30: Kamarazene. 8 óra 5: Német népdalok az ötödik századból. 9 óra: Szimfonikus hangverseny. Langenberg. 8 óra 10: Strauss Richárd est. Prága. 11 óra 15: Gramofónzene. 4 óra 30: Délutáni hangverseny. 7 óra 5: Tamburicahangverseny.

Sport

Osztályozó mérkőzés lesz ma délután a TMTE-pályán

A bajnoki mérkőzések befejezést nyertek és lassan már a nyári szünet veszi kezdetét. A mai vasárnapi sportprogramon érdekes osztályozó és egy barátságos mérkőzés szerepel. A Kadima csapata az első osztályban az utolsóelőtti helyen áll és a fennálló szabályok értelmében osztályozó mérkőzést kell játszania, hogy az első osztályban maradjon a második osztályu bajnokság második helyezettjével, a Freidorf csapatával szemben. Az osztályozó mérkőzés délután öt órai kezdettel a TMTE pályán kerül eldöntésre. A Freidorf csapata teljes erővel fekszik a küzdelembe és meglepetés lenne a szabadfalui csapat győzelme amellyel bejutna az első osztályba.

A Pátia pályán a két régi rivális

csapat, az Aradi Atlétikai Klub és a Temesvári Atlétikai Klub méri össze erejüket. Ez a mérkőzés élvezetes lesz, mert a TAC ez alkalommal próbál ki néhány új játékost.

A TMTE Aradon játszik, ahol nagy ünnepség keretében ünneplik meg Stöffa Sándor, az Aradi Munkás-csapat még ma is aktív tagja futballista működésének huszonöt éves fordulóját. Aradon szerepel a temesvári munkások ifjúsági csapata is. A Haiduc ma Resicára rándulnak, ahol a RMTE ellen veszik fel a küzdelmet. Ezenkívül ma délelőtt több ifjúsági mérkőzés kerül eldöntésre.

Budapesten és Bécsben a profibajnokság utolsóelőtti fordulójában folytak a bajnoki küzdelmek.

Közgazdaság

Néhány munkás lézeng már csak a Turul-gyárban

Tudvalevőleg a Turul-cipőgyár az azzal a tervvel foglalkozik, hogy munkásait elbocsátja és az üzemet néhány hétre teljesen leállítja. A gyár igazgatósága már hozzá is fogott a munkanélküliséget fokozó terv megvalósításához. Az elmúlt hét folyamán két turnusban bocsátott el munkásokat, tegnap pedig ismét nagyszámú munkás kapta ki munkakönyvét és heti bérével együtt külön egy hétre járó fizetését. Most már alig tucatnyi munkás van a Turul-gyárban, akiknek hétfőn szándékoznak felmondani. A

hatalmas gyár gépei pihennek a nagy munkatermek pedig elhagyottak, üresek. Heisermann üzemi igazgató kijelentette, hogy hat hét múlva újból megkezdje az üzemet és a most elbocsátott munkások közül is fog felvenni, akik azonban nem mint régi, hanem mint teljesen új munkások kezdik meg munkájukat. Mint értesülünk, Heisermann igazgatónak szándékában van külföldi szakmunkásokat is hozatni és az üzemet az eddigi ötszáznyolcvan munkás helyett mindössze háromszázal akarja folytatni.

A vizumkényszer ellen. Budapestről jelentik: A képviselőház tegnapi ülésén Fábrián Béla szólalt fel és az utóállamokkal szemben a vizumkényszer eltörlése érdekében emelt szót. Felszólalását számosan helyeselték.

Tanácskozik a mezőgazdasági kongresszus. Bukarestből jelentik: A nemzetközi mezőgazdasági kongresszus tegnap folytatta tanácskozásait. Hét albizottságot alakítottak, amelyeknek határozatait a mai ülés elé terjesztik.

Ha gond nélkül akar élni!!

Butor szükségletét **GARAI**-nál szerzi. (827) Gyárvaros, Coronini-tér 23. szám.

KUTTY RUDOLF

butorgyárában

halmozott raktár miatt olcsón kapható háló-, ebédlő-, konyha- és úri-szoba butor. Temesvár, III., Dózsa-utca 4. szám.

Kedvező fizetési feltételek.

Jön a Tatarjárás Filmszkecs

0192

Apróhirdetések

Jósnő

megmondja multját, jelenét, jövőjét. Nem csalás. Minden beteljesül. Lakik Temesvár-Józsefváros, Str. Iancu Vacarescu (Bem-utca) 23, az udvarban baloldal az utolsó a tó.

Alkalmazás

Fözni tudó mindenek éves bizonyítvánnyal felvétetik. Dr. Aranyosi Timisoara, I., Liget-ut 4. Jelentkezni lehet d. u. 4-ig. (2675)

Tanoncot

keresünk jobb házból valót. Sinka-Kiss Szabó villany- és vízvezeték-szerelési vállalat. IV., Misits-u. 2. (2604)

Kifutókat

és jó házból való tanulókat fizetéssel felvesszünk. Cim: Mercy-utca 10. szám. ((2175)

Ügynökök

keresünk helybeli nagy ismerettséggel új, szenzációs cikk bevezetésére. Lukács et Comp. Mercy-utca 10. szám. (2174)

Festő-tanoncok

jó fizetéssel felvétetnek. Albert Testvérek, Temesvár, III., Dózsa-utca 38. (2665)

Adás-vétel

Kifogástalan férfiruha nadrágok, cipők, kabát eladó. Cim a kiadóban. (1677)

Eladó

világos férfi tavaszi kabát, férfi fehér nadrág és cipők. Megtekinthető: d. u. 2-4. Hitelbank I., ajtó 3. (2123)



A legjobb világmárkás zongorák
BÖSENDORFER-GROTRIAN-STEINWEG

és különböző bécsi gyártmányú zongorák és pianók kedvező részletfizetéssel feltételek mellett csakis Timisoara, Zongoraterem. Piata Traian (Kossuth-tér) 4. sz. (2521) telefon 111 kaphatók

Eladó

Szilágymegyében vasut és országot mentén egy prima szántóföldekből álló teljesen sik terület tanyai épületekkel és urasági lakással ellátott 280 magyar holdas urasági birtok, 13.000 lei magyar holdanként, jó fizetési feltételekkel. Komoly reflektáns érdeklődhet Róth Fülöp megbizottánál Tasnad, (Jud. Salaj) (2655)

Eladó

Tasnád-Szántón egy ujonnan épült modern műmalom 6 járattal, 70 lóerős Diesel-motorral, olajmalommal teljesen felszerelve és berendezve, esetleg megfelelő vagyonnal rendelkező társ keresetik. A malomhoz urilakás is rendelkezésre áll. Komoly reflektáns bővebb felvilágosítást kaphat Róth Fülöp, Tasnad, (Jud. Salaj) (2656)

Veszek

lejárt zálogcédulákat. Délután 1-4-ig, Cim a kiadóban. (2671)

Eladó házakat

kiadó üzleteket, lakásokat szerény díjazásért közvetíték: Jánosi, Hunyadi-ut 19. (2670)

Világos helyiség

4,5x5 m-es, szép kirakatokkal, berendezéssel vagy anélkül azonnal, olcsón kiadó Gyárvaros, Háromkirály u. 12. sz. alatt. Közelebbit: Billitz Gyula, I., Mercy-utca 4. (2609)

Eladó

helyszüke miatt egy kisebb és egy nagyobb tábláskocsi. Józsefváros, Szilágyi-utca 4. (2602)

MEGKÖVÜLT SZIVEK

Irta:

Berkes László

A DÉLI HÍRLAP eredeti fogénya

37. Folytatás

Béltky Klára grófnő két leányával a telet visszavonultan töltötte a kastélyában. Más főúri családok a téli hónapokra bevonultak a városokban lévő házaikba, de ők Andor grófért való gyászukra hivatkozva nem mozdultak ki a kastélyból.

Mednyánszky Adorján báró a téli hónapok folyamán kétszer látogatott el rövid időre a kastélyba. Jövetele mindig nagy öröm volt Terka részére, aki ilyenkor egészen oda lett a boldogságtól. De vőlegényének távozása után annál inkább erőt vett rajta a szomorúság és lehangoltság. Reszkett a félelemtől, hogy Adorjánt a csatában valami baj éri. És amíg a vőlegénye oda volt, csak a viszontlátásba vetett reménység tartotta a szegény vak leánykában az életet.

Márta súlyos betegségéből a tél kezdetéig felgyógyult. Sokszor töpregett azon, vajjon lázában nem árulta-e el magát és nem beszélt-e ki semmit abból, ami a szívét mardosta. Az anyja, Klára grófnő, sohasem tett célzást erre vonatkozólag. Márta pedig nem mert kérdezősködni. Terkát az egész betegség alatt nem engedték

be a betegszobába és így ha az valamit el is árult lelki fájdalmaiból, azal nem okozott szenvedést mostoha nővérének. A kastély személyzete közül csak egy Anesura nevű szerb leány teljesíthetett szolgálatot a beteg körül, az pedig nem értett semmi más nyelven, csak szerbül és így ha hallott volna is valamit, azt nem pletykázhatta volna tovább.

Márta úgy érezte, hogy akkor, amikor Andor gróf koporsója előtt találkozott Adorján báróval, és a halott jelenlétében valótlant állított magáról Terka vőlegényének, valami megpatlant a szívében. Ugy érezte, hogy a forró szerelem örökre elhalt benne.

Mednyánszky Adorján báró a kastélyban a tél folyamán tett látogatásai során ugyan éppen úgy érintkezett Mártával, mint azelőtt, barátságosan beszélgetett vele, azonban maga is érezte, hogy a közelség ellenére mégis sokkal messzebbre állanak egymástól, mintha tengerek választanák el őket.

A grófnő akastély egyik nagy melléképületében hadikórházat rendezett be, amelyben két leányával és a női eselődéssel együtt ápolta a sebesül-

teket. Nem nézték azt, hogy a segére szorult katona honvéd-e, vagy osztrák, egyképpen szeretettel és odaadással ápolták valamennyit. A Borságban és Erdély hozzájuk közel eső részeiben vívott csaták sebesülteit kocsikon hozatta birtokára és tartotta őket, míg sikerült őket tára állítani. Temesvárról két orvohozatott, akik állandóan a kastélyban tartózkodtak.

Terka fürgé ujjáival csinálta a péseket. Csaknem mindig arra gondolt, hogy szívesen ápol akárbánnak sebesültet, de az ő vőlegénye ne sülljön meg. Azonban ha Isten akarja, hogy talán mégis sebet kapjon, akkor kerüljön ide hozzá a kastélyba és akkor biztosan gyógyul, mert az a nagy szerelem, amellyel majd körülveszi, egészen bizonyosan visszaadja egészségét.

XXVII.

Bányay István grófnak rivál, a magnások is akadtak, akik nem tették egyet azzal, hogy a magyar nép fegyveres felkelésben tört ki Ausztria ellen. Ezek körében méltó nagy feltűnést keltett, hogy Elemér gróf beállott honvéddnek. István grófnak különben nagy bizonytalanság gyötörte öccse miatt. Nem tudta, hogy melyik ezredben tartózkodik. Irt egy másik barátjának, akiről tudta, hogy összeköttetést tart fenn a honvédséggel, azok azonban nem is válaszoltak leveleire.

Már kilenc hónapja mult el annak, hogy Bányay Elemér gróf elment honvéddnek.

Ismét nyár volt.

Bányay István vendége volt Vecsey grófnak, aki hozzája hasonlóképpen gondolkodott. A két barát együtt látta a Vecsey-kastélyt övező fenyvesben.

A legutóbbi harcéri eseményekről beszélgettek.

(Folyt. köv.)

Trafik

forgalmas helyen, jól bevezetve betétség miatt bérbe- vagy eladó. Ajánlatokat „Trafik” jelígre a kiadóba kérem. (24)

Egy drb vasredöny

130x270 cm falazáshoz kész tok eladó. Dancsó J., Vacarescu 24. (264)

Teknősbékát

nőstényt, megvételre keresek. Skudler parki trafik. (26)

Lakás

Különbejáratu szoba fürdőszoba használatl magányosnak kiadó a Dóm téren. Cim a kiadóban. (29)

Különbejáratu szoba csinosan butorozva kiadó. Arany jános utca 6. (26)

Egy utcai szoba, konyha speiz azonnal kiadó. Mehala, Vár-32. sz. (20)

Különféle

Lakástisztogatás!

Portalanítás, parkettgyalulás, surskefélés. Poloska-, rovar-, patkányirtás nehézzgázzal (garantálva). Nyaralás ellen védje meg lakását a rovarok ellen. Hatás meglepő. „Ruin“-intézet, Zsébetváros, Püspök-ut 5. Telefon (Pinkerton). (37)

Nagy árleszállítás a

PONTIAC és OAKLAND

automobiloknál

Főtulajdonságuk:

Olcsóbbak és tartósabbak a 4 cilinderes kocsiknál.

ÁRAK:

Pontiac 6 cilinder, nyitott Lei 160.000.—

Oakland 6 cilinder, nyitott Lei 265.000.—

felszerelve a szabadalmazott, kiváló „DELKO-REMY” olaj-lökhárítóval

LEONIDA & Cie. S.A.

Timisoara

Bulevardul Regina Maria No. 4
Telefon 17-32

Május 24-től június 15-ig
női szandálokban nagy okkázio vásár!

Minden divatszínben kapható: Lei 480.—, 500.—, 550.—

Felelős kiadó: VARNAY ELEMÉR dr.

Nyomatott a „HELICON” Bánati Nyomda Részvénytársaságnál, Timisoara

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

DEFRA

cipőgyár lerakataiba

Józsefváros, Bul. Berthelot (Kossut L.-u.)

Beiváros, Mercy-utca 10

Gyárvaros, Str. Dacilor (Fő-utca) 30